

Don Juan Hernández, quien considera que la ley de divisas es fundamentalmente mala, observa que el Banco Central se toma tales atribuciones, q' hasta se da el lujo de decir "que se opondrá" a cualquier iniciativa que indiquen los diputados. Es más, "que no acepta" otro criterio que el suyo.



Lo dicen varias personas y ya lo sabe la gente,

que es don Angel Coronas un dictador absorbente.

**Se desarrollan grandes actividades en el sentido de "barajarle" la candidatura a Don Pepe Figueres**

**El figuerismo está solo en el patio y si lo dejan va a hacer mesa limpia**

No se puede negar que don Pepe Figueres es un político muy hábil: calladito, calladito, se la está trabajando y no pierde el tiempo en contestar ataques. Es más: dice que en Costa Rica padecemos de hiperpolitiquería y que los distintos grupos deben deponer esa actividad. Poco le faltó para decir: —"Déjenme solo, no se me acontonen...!"

Pero algunos dirigentes políticos se están dando cuenta de que al paso que van las cosas, si nadie se mete a tiempo, lo que es don Pepe hace mesa limpia. De este modo ya comienzan a desarrollarse no pocas actividades en el sentido de atravesarle el caballo a la candidatura del señor de "La Lucha".

Hasta el momento se citan varios pre-candidatos: el doctor Peña Chavarría quien acaba de llamar iluminados a don Pepe y a don Otilio. A este último la cosa no le ha hecho mucha gracia por los apuros económicos que está pasando su gobierno. De allí que don Otilio diga: Me llaman iluminado y todo lo veo muy oscuro.

También suenan otros nombres: don Fernando Castro Cervantes, don Bite Rohrmoser y don Gonzalo...

**EN CENTROAMÉRICA LA COSA SE PONE COLOR DE HORMIGA**

En cuanto al "fútbol", existe una gran definición: es un juego que comienza a patadas y acaba a patadas. Ahora mismo lo acabamos de ver en Guatemala en donde el apasionamiento de la afición, rompió el molde. Lo malo del caso es que los salvadoreños no se dejan y ya tenemos armada la fiesta.

En Guatemala fueron apaleados los deportistas salvadoreños. A muchos de ellos los atropellaron pero la reacción no se hizo tardar. No en vano ellos cuentan con El Salvador. Y El Salvador es nada menos que un pueblo que no se deja.

Los chapines, por su parte, se quejan de que en El Salvador no fueron protegidos sus connacionales y que más bien unos cuantos de ellos han visto el chispero a causa

de las manifestaciones populares. En consecuencia, la cosa se pone fututa en los Balcanes centroamericanos.

Honduras, en donde hay una verdadera paz octaviana, permanece...

—Pasa a da Pág. 8 Letra A

—Pasa a la Pág. 8 Letra B

**Los Platos Voladores son vistos en Costa Rica**

En nuestro país no ha causado ninguna impresión la noticia de que en Guatemala, en México y en Nicaragua hayan sido vistos los famosos platos voladores.

En Costa Rica hace tiempo que venimos viendo "los platos voladores". Así por ejemplo, para nosotros son platos voladores estos: el de pollo en salsa, el de jamón con huevos d'el de "cereales con epidermis de porcino", como le diría don Virgilio Chaverri a un plato de garbanzos con pellejo de chanco.

Los platos voladores los estamos viendo desde que existe la especulación a pesar de las promesas del señor Subsecretario de Hacienda de acabar con ella.

De modo, pues, que aquí vemos platos voladores desde hace mucho rato. Y mientras tanto hay gentes que por las noches se viven mirando hacia arriba por si acaso los descubren. Y en eso de quedarnos mirando para el ciprés, nadie nos gana a los ticos.

**LA REUNIÓN DEL DOMINGO PASADO EN EL PARQUE NACIONAL**



—"Gracias, amado pueblo, muchas gracias..."

**NOVATADAS EN LA UNIVERSIDAD**

Los muchachos de la Universidad han echado en la pila a los nuevos estudiantes. Dicen que sería un ideal que el rector Baudrit les diera una bañada a, los profesores, comenzando con Fernando Lara, uno de los más jóvenes.



—DON FERNANDO LARA:—Usted a mí me baña en un gual, pero usted se sienta en el estero de Puntarenas y se sale toda el agua del mar.

# CRÓNICAS de AYER y de HOY

por El Húsar Blanco.

## EL DESTERRADO

Era el fresco y florido mes de Abril; sábado por la noche, víspera del Domingo de Ramos, en Santa Victoria. La gente campesina, jornaleros del valle productor de café, gamonales y muchachones llenaban los establecimientos comerciales de la Calle Real y hacían sus compras: además del bastimento corriente, arroz, frijoles, dulce, maíz, ese día compraban sardinas y salmónes enlatados, libras de bacalao, preparándose para la semana mayor. El verano había sido bueno: abundante el trabajo, altos los sueldos. En el fondo del baúl de oloroso cedro de su casa, Antonio Bejarano, el mandador de "La Araya", tenía, contantes y sonantes, quinientos setenta colones. En su casa se comía bien y en el armario estaba la ropa para el año y los estrenos para la Semana Santa de él, su mujer y sus dos hijos.

Después del toque de Ave María, Antonio fué a hacer las compras: ya había llenado las panzudas alforjas de cuero y dos sacos de gangoche.

—Llévenle a su mamá, y que yo llego ahorita.

Los dos hijos, mocetones fuertes, 19 y 17 años, cargaron con el "diario" y tomaron por la calleja hacia la casa. Antonio solía hacerlo así todos los sábados: se quedaba solo para comprar sus cigarros, para tomar un trago de ginebra, único en toda la semana, y echar una conversación con los amigos.

Se acercó al mostrador de la cantina: los grupos de campesinos se apelotonaban y bebían entre carcajadas y bromas rústicas y groseras. De pronto se acercó a Antonio un hombre alto, cenecño, moreno y de ojos agresivos. Juvenal Alvarado, de la familia de los Veintuno, llamados así porque uno de ellos, Manuel, tenía veintiún dedos; en la mano izquierda tenía seis. Era boyero, de los buenos, pero informal; tragacopas incorregible, cuando cogía la borrachera abandonaba el trabajo en cualquier momento y no se componía sino cuando lo echaban de la cárcel. Matón y altanero, camorrista y fanfarrón, primero faltaba la cita de San Agustín en el sermón del domingo que el pleito de Juvenal el sábado. Antonio lo había despedido de "La Araya", cansado de aguantar sus malos portes. Ya estaba medio bebido y de su boca salió un torrente de insultos que latigaban en el ambiente: a gritos desafiaba a Antonio. Se arremolinaron las gentes; el encontronazo fué impedido. Pero el insultado, a quien nadie había nunca faltado al respeto, sentía en el rostro como la quemazón de una bofetada.

Esperó un momento y luego, aprovechando la distracción de las gentes se acercó al insultador:

—Aquí no hagamos bulla; te espero detrás de la iglesia, a la orilla del río, en los sauces. Ya me voy para allá.

Y salió tranquilamente; tomó el camino de su casa y luego dió vuelta por las callejuelas oscuras y desiertas del poblado; bajo el cielo tembloroso de estrellas la masa de la vieja iglesia se alzaba, negra en la noche fresca. Bajo los sauces la sombra se hacía espesa. En el fondo del barranco, que limitaba la estrecha explanada resonaban las voces del río apagando todo murmullo.

Antonio esperó. El viento, en ráfagas frescas, cargadas con el perfume del campo abrilero, olor de azahares de café, de tierra recién arada y húmeda de rocío, embalsamadas de montaña, columpiaba en la altura las ramas de los sauces, entreabriéndolas y dejando ver las estrellas; la luna empezó a puntear sobre los collados del oriente y su luz iluminó suave y vagamente el cielo y la lejana crestería de las montañas. Una lechuza volaba con siniestro vuelo cortado junto a los altos muros de la iglesia.

Sonó el toque de ánimas; lentas, dolorosas, las campanadas de las ocho de la noche, doblaron por los muertos, cayendo sobre el valle desde la vieja torre. Antonio sintió un leve escalofrío: viejo cristiano, sencillo e ingenuo, Dios las tenga en paz, amén, dijo.

Acostumbrado a ver en la penumbra de la noche, aclarada por la luna menguante naciente, Antonio vió llegar a la esquina a Juvenal. Avanzó, desconfiado, hacia el saucedal negro. Su andar de borracho era incierto. Iba por la orilla misma del barranco en cuyo fondo las aguas del río, torrentosas, parecían ladrar y gruñir como una jauría de lebreles azuzados.

—¡Antonio!, llamó la voz ronca, aguardentosa del borracho.

—Aquí estoy, dijo desde su sitio el hombre que esperaba.

Fuó una cosa rápida; al dar un paso, en un traspie, Juvenal se caedó en una raíz y perdió el equilibrio sobre el barranco. Crujieron las débiles ramazones rotas por el cuerpo en caída y se oyó el golpe en el fondo, sobre el lecho de pedrones.

Estremecido, acongojado, Antonio corrió al lugar de la caída. Nada se veía en la sima negra y profunda; subía desde ella la frescura del agua, del agua que cantaba, que gritaba al romperse en las guijas.

—Juvenal, Juvenal, llamó con suave voz acongojada.

Sólo el agua que a ratos parecía aclamar sus extrañas sonoridades respondía: ni un eco, ni un quejido, ni un estertor.

Sentía el hombre que el abismo, obsesionante, lo jalaba; al enderezarse de aquel borde trágico asustó a un pájaro que revoloteó medroso.

Río abajo estaba el playón por el que podía llegar al cauce. Así lo hizo y remontó la corriente. Al fin llegó bajo el palio de los sauces cuyas ramas altas plateaba la luna que subía. Allí estaba, hecho una masa negra, desnucado y despedazada en dos gajos sangrientos la cabeza, Juvenal.

Salió el hombre del barranco sin saber qué hacer. Rodeó la iglesia. Frente al portón de entrada de la casa cural se detuvo indeciso. Tuvo miedo de llamar al cura y contárselo todo. Vecinos que pasaban lo

Para a la página 7—Nº 1



Hemos leído en La Nación del domingo 12 de marzo, el siguiente título a tres columnas:

"Ha quedado creado el Centro para estudios criminalógicos". El tratado acerca del delito, sus causas y su represión, es un estudio que recibe el nombre de CRIMINOLOGIA. Y el adjetivo referente a tal ciencia es "criminológico... y no, "criminalógico".

"Lo dijeron eminentes personalidades médicas".

Así dice un artículo titulado "Clínica para los alcohólicos", en La Nación del 12 de marzo.

La palabra "personalidad" para expresar el concepto de hombre notable, es incorrecta. Debemos decir "personaje". En el capítulo décimo séptimo del libro segundo de una gran obra de Cervantes, "Persiles y Sigismunda", leemos:

"Descubrí en el modo de proceder de Pariandro, en su gentileza y brío, algún gran personaje".

Lamentable error de concordancia hay en la redacción del siguiente período:

"Hay veces que la virilidad y la energía se arropan en el manto de la discreción".

Hay muchas licencias en los diferentes tratados de concordancia. Sin embargo, para la oración transitiva refleja que hemos transcrito, conviene al verbo la forma del plural: "hay veces que la virilidad y la energía se arropan en el manto de la discreción".

Otra oración del mismo artículo que venimos citando, dice:

"Quienes amen Guanacaste..."

Lo correcto es:

"Quienes amen a Guanacaste..."

El artículo de periódico en el cual hemos espigado estos ejemplos, se titula: "Una novela sensacional: La Venganza de Nandayure" y apareció en La Nación del célebre domingo 12 de marzo.

En La Prensa Libre del sábado 11 del mes en curso, leemos el siguiente título:

"Los ganaderos tendrán garantizado el pedigree de sus animales por medio de un registro especial".

Hay tantos vocablos en castellano para designar el concepto que ese inglesismo muestra, que no resistimos el deseo de consignar algunos: genealogía, linaje, árbol genealógico, e.c.

En ese mismo periódico leímos un artículo del señor Rogelio Murillo, sobre reorganización de la Segunda Enseñanza. La siguiente frase:

"Tuve ocasión de experimentar lo cuando por azahares de la vida tomé un curso de Peritos Agrícolas".

Desde muy jóvenes aprendimos a hacer diferencia entre azar azahar y asar. Azar, casualidad o caso fortuito. Azahar, flor del naranjo, del limonero y del cidro. Asar, hacer que un manjar crudo llegue a estar en disposición de poderse comer, teniéndolo expuesto a la acción del fuego. Como se ve, lo que quiso decir el señor Murillo fué lo siguiente:

"Tuve ocasión de experimentar-

lo cuando por azares de la vida tomé un curso de Peritos Agrícolas".

"A continuación marcharon los excombatientes, muchos de los cuales, lucían el ya histórico saco de gangoche".

Así dice la crónica que sobre el desfile del sábado 11 de marzo publicó La Prensa Libre.

Es muy costarricense la costumbre de decir "gangoche", y el diccionario de la Academia admite "gangoche" o "guangoche"; pero está remiso en admitir nuestro popular y expresivo "gangoche". Probablemente se opondrá a la vulgar tendencia de economizar sonidos, que tantos adeptos tiene.

Frecuentemente oímos decir:

"El orador, Fulano de Tal, supo poner los puntos sobre las íes".

Entendemos con ello, que supo decir o hacer una cosa con franqueza y desenfado. ¿Has visto, amable lector, cuánto individuo que manuscibe se economiza los agraciados puntos de las íes, aun a sabiendas de que con tal descuido entra contra la escritura del idioma?

Pues bien; a quienes tal hacen, parécenos que es exceso de acucia la obligación de escribir los mencionados puntitos. A veces, ni miedo les da que tales íes desca-

Columnilla.—

## UNA IMPREVISIÓN PARA CON LOS ESTUDIANTES POBRES DE LA UNIVERSIDAD

Por parte de los estudiantes de la Universidad y de los directores de esa institución, se ha venido haciendo en estos días publicaciones en los periódicos acerca de la dificultad con que han tropezado los alumnos pobres quienes, a pesar de tener derecho a gozar de matrícula exenta de pago alguno, se han visto en la obligación de pagar los derechos correspondientes al primer semestre. La Universidad, por su parte dice que lo que ha hecho es ceñirse a su reglamento, en el entendido de que

bezadas, se confundan con esas mal hechas. Por eso, la locución "poner los puntos sobre las íes" significa, según la Academia, "acabar o perfeccionar una cosa con gran minuciosidad". Sin embargo, nunca la usamos con tal sentido.

La explicamos cómo para nosotros significa la idea de decir o hacer una cosa con valor y desenfado, sin temores. Algún día la acepción que le estamos dando por acá, será aceptada por la Academia, pues tiene gran fuerza expresiva, y además, es corriente en muchos países americanos.

FRAY JANES.

## El entierro del Domingo

El desfile figuerista del domingo pasado, parecía la procesión del Dulce Nombre: cuatro gatos.

Si a ese "grandioso" desfile le quitamos la tropa, la policía y los chiquillos, fácilmente habría cabido en un cuarto.

En fin, un verdadero entierro. Y esto que era una manifestación de fuerza.

Pasa a la Pág. 6, Nº 2



ALMACEN KOBERG

Distribuidor:

DESCHORIZANTE CARRERA DE MARATÓN DE SAN JOSÉ A PUNTARENAS UNA EXPEDICIÓN A MONILANDIA

Toman parte el Señor Presidente, "Cazadora" y los Ministros

El jueves pasado se organizó una carrera de maratón de esta capital a Puntarenas. En ella se inscribieron las siguientes personas:

- Nº 1: Don Otilio Ulate.
- Nº 2: "Cazadora".
- Nº 3: Don Ricardo Toledo.
- Nº 4: Don Virgilio Chaverri.
- Nº 5: Don Alfredo Hernández Volio.
- Nº 6: Doctor don Carlos Sáenz Herrera.
- Nº 7: Don Amadeo Quirós.

Por estar ausentes del país no participaron don Chalo Jiménez y don Cucú Volio. Don Lalo Guzmán y don Pepe Figueres iban en "motorcar", como árbitros.

La salida la hicieron a las seis de la tarde, en la esquina del Aeropuerto. Todos los corredores usaban camisa sport, pantaloncito corto y zapatos de tennis.

A la hora exacta los siete campeones corrían por la vía férrea. Adelante iba el doctor Sáenz Herrera, pero las gentes, al verlo, comentaron: —"Este no durará mucho, se queda en el camino..."

Inmediatamente nuestros corresponsales comenzaron a darnos detalles completos del curso del suceso.

PAVAS.—Alfredo va con mucho vapor. Pasaron juntos Toledo y Chaverri. Don Madeo se está quedando atrás. Ulate y Cazadora trotan armoniosamente. Don Pepe va muy tranquilo, como que va sobre ruedas.

SAN ANTONIO.—Acaban de pasar los corredores. Toledo y Chaverri hicieron una reverencia al pasar frente a la iglesia. Ambos no parece que van corriendo, sino bailando ballet. El doctor Sáenz Herrera se nota cansado. Don Madeo dice que siente frío y que le traigan la leva de siete varas que usa. Alfredo ni respira. Ulate y Cazadora van taco a taco.

CIRUELAS.—Aquí se quedó el doctor Sáenz Herrera. Dice que la lucha es desigual, pues mientras

don Madeo se brinca siete traviesas de un solo salto, él tardaba quince minutos en recorrer la misma distancia. Ulate se está quedando atrás.

RIO GRANDE.—Ulate se acaba de adelantar al grupo estimulado por la noticia de que algunas gentes lo van a saludar con la mano y halagado con el informe de que hay comedera en los chinamos.

BALSA.—Alfredo cogió trote. Toledo dejó atrás a Chaverri. Este comienza a agitarse. Ulate va muy despacio.

ESCOBAL.—Aquí se quedó Chaverri. Interrogado por el corresponsal, dijo: La filosofía está reñida con el arte. Yo no soy un corredor, soy un poeta, un églota, un bardo, un cantor, un vate. Don Madeo sigue muy tranquilo. Cazadora dejó regado a Ulate.

OROTINA.—Hernández Volio, que acaba de pasar por aquí, dijo que era necesario ponerle un fuerte impuesto a los vendedores de marañones y de pericos. Don Madeo se aburría y se quedó aquí. Cuando pasó el motorcar con Figueres, éste y don Fernando Castro Cervantes se saludaron muy cariñosamente. Y cuando pasó Cazadora, don Fernando le dijo: No se afloje, amigo Cazadora. Ulate ni se ve, ni suena.

JESUS MARIA.—Alfredo les dijo a Figueres y a don Lalo Guzmán, quienes de cerca siguen a los corredores, que lo llevaran en el motorcar aunque fuera colado. Este campeón ha hecho una carrera rapidísima. Toledo ya no aguanta más. Cazadora le lleva más de un kilómetro de distancia a Ulate. De hecho el triunfo será de Cazadora.

CALDERA.—Han quedado solos Ulate y Cazadora, pero éste le lleva una gran ventaja.

BARRANCA.—El pueblo aclama a los corredores. Con magnavoz se anuncia que en Puntarenas habrá esta noche un gran baile, serenatas y tinajas danzantes. Ula-

te, al oír esto, toma gran impulso.

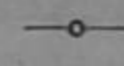
EL ROBLE.—Ulate trota bárbaramente. Ha demostrado que de mucho le han servido las prácticas que hace en San José trotando por todas las carreteras. Sin embargo, es mucha la distancia que le lleva Cazadora. Sólo un gran estímulo podría favorecer a Ulate.

CARRIZAL.—Leer Ulate los cartelones que anuncian las fiestas de esta noche y salir como semilla de guaba, todo fué uno. Ya alcanzó a Cazadora. Van los dos campeones corriendo hombro a hombro. Este espectáculo es grandioso. Fácilmente se ve que Ulate, el de la camisa de colorines y cuadros, tiene gran práctica.

PUNTARENAS.—Ulate acaba de entrar en este puerto viniendo a Cazadora por un gran margen. Ulate es el ídolo de las multitudes. Cazadora declara que Ulate le ha ganado porque desde que está en el gobierno no hace otra cosa que andar de aquí para allá y de trotar por las carreteras. Ulate está muy orgulloso de haberle ganado a Cazadora. En todo Puntarenas hay grandes fiestas. Ulate está feliz. ¡Viva Ulate...!

(Al llegar a este punto, nos despertamos. Habíamos estado soñando con esa carrera. No nos explicamos ese sueño. Vamos a consultar con una persona autorizada en el arte de dormir. Pero claro está, no con el señor Presidente. No sabemos por qué soñamos lo que soñamos. Algunas personas dicen que los sueños responden a impresiones que uno recibe. A saber).

(Por Porfiado)



—¿Es usted periodista?

—Sí, señor.

—Acompañeme entonces en mi expedición científica. Es necesario que el mundo esté informado de mis portentosos trabajos civilizadores entre los monos de la Polinesia. Los monos de la Polinesia son civilizados; los civilicé yo. ¿Lo sabía usted?

—No señor, pero...

—Véngase entonces conmigo. Todo pagado: hoteles, viaje, cigarrillos, goma de mascar...

—Pero, ¿quién es usted?

—Soy el profesor Saratoga. Nací en El Cairo, capital de Andorra. Estudié en la universidad de Afganistán, en Nueva York. A los dos años inventé un perisodáctilo mecánico, capaz de atravesar a nado el Canal de la Mancha, formidable estero que separa Concepción del país de Gales. Me gradué de brujo en el ballet de Monte Carlo, y luego, impulsado de amor por Josefina Baker, hicime profesor de esperanto, en Estocolmo. Venga usted conmigo y verá cosas maravillosas. Podemos partir inmediatamente en mi superaviación sinfónico, accionado por arpegios volantes, y estar en diez minutos en la Polinesia. Lo alojaré en mi castillo de Trafalgar.

—Me voy con usted —respondí, fascinado por la extraña mirada de los extraños ojos del profesor Saratoga.

Volamos de cabeza. Bajo nues-

tros ojos desfiló América, el Atlántico, Europa, el Mediterráneo. Cruzamos sobre Asia a diez millones de kilómetros por segundo, y luego, en un aterrizaje sorprendente, caímos cual sacos entre los civilizados monos de la Polinesia.

Los monos nos recibieron en forma exquisita. El que hacía de jefe, vestido de chaquet, y fumando un descomunal puro, nos dijo:

—Sed bien venidos a Monilandia. Hemos organizado grandes festejos en vuestro honor.

Dimos las gracias, nos sacudimos, y fuimos conducidos a un elegante hotel, donde los monos nos miraban sorprendidos.

—¡Estos son hombres prodigiosos; parecen monos! —sorprendí que decía el mono gerente del hotel al orangután que hacía de secretario.

Al otro día visitamos diversos lugares de la capital. Vimos grandes industrias, fábricas enormes, calles amplias, museos, jardines, suntuosos edificios, todo limpio, hermoso, recién lavado.

—¿Ve usted al grado de adelanto a que han llegado estos monos? —me decía feliz, el profesor Saratoga—. Todo esto es obra mía, como ya se lo dije; yo los civilicé. Estos monos son republicanos, grandes demócratas, respetuosos de las leyes, pacíficos...

Al mediodía nos sirvieron un banquete. A la hora del champañ, el chimpancé que hacía de jefe discursó:

—Señores, sed bien venidos a Monilandia, bello país que os recibe con los brazos abiertos por el cariño y por la gratitud. Gracias al profesor Saratoga, de seres que vivíamos en el follaje de los árboles, hemos pasado a ser monos dignos, amantes del progreso, de la cultura y de la civilización. Grandes esfuerzos nos ha costado a los simios al llegar al grado de adelanto a que hemos llegado y grandes esfuerzos nos aguardan para el porvenir. Debemos incrementar la producción: hacer carreteras, tender puentes, explotar las minas, cultivar en forma más intensa nuestros fértiles valles. Todo eso se hará. Pero hay algo que no podremos realizar jamás por nosotros mismos, y ese algo debemos pedirlo al profesor Saratoga, quien, con su ciencia y su sabiduría, acudirá nuevamente en nuestra ayuda. Señor profesor: ¡dadnos la bomba atómica!

Esa noche, cuando después del baile de gala me encontré a solas con Saratoga en la intimidad de nuestro departamento del hotel, le dije:

—Lo felicito. Sus monos son sumamente civilizados; pero, dígame una cosa, ¿para qué quieren ellos la bomba atómica?

—¡Ahhh! —suspiró el extraño profesor—; lo que ocurre, amigo mío, es que los monos, por muy adelantados que estén, son monos al fin y al cabo, y gustan de imitar a los hombres. Les daré la bomba atómica y algo más: una máquina para fabricar divisas, portentoso invento que estoy a punto de descubrir. Desde luego, lo dejo invitado al primer experimento que haga, que será la próxima semana. Y ahora durmamos, porque mañana, a primera hora, debo entrevistarme con Louis Joe, Primer Ministro de Indochina, sobre el caso de Trieste, ciudad danesa, que reclaman los esquimales de las islas del Coco y San Lucas.

ACTITUDES SOSPECHOSAS

—Salir de un hotel con seis trajes y dos abrigos puestos.

x x x

—Ir a visitar a un amigo del alma y preguntarle que cómo anda de fondos.

—Pagar todas las cuentas de nuestra esposa, sin chistar.

x x x

—Llamar al marido "tesoro mío", en vez de decirle idiota, como de costumbre.



TRAUBE:

La Cerveza de los Costarricenses

Imitada por todos; Igualada, por ninguno!

# DON JUAN TENORIO (La Apuesta)

PARODIA

Don Juan Ulate:  
 —La apuesta fué...  
 Don Pepe Mejía:  
 —...porque un día dije que en Tiquicia entera no habría nadie que hiciera lo que hace Pepe Mejía.  
 Don Juan Ulate:  
 —Y ante tan gran disparate, contrario a tu parecer, yo os dije: nadie ha de hacer lo que hará don Juan Ulate. Y empecemos; hablad pues.  
 Don Pepe Mejía:  
 —No, vos debéis empezar.  
 Don Juan Ulate:  
 —Como gustéis; igual es, que nunca me hago esperar. "De peligros una racha mi presidencia sufría, y así estuvo día a día en alas de cucaracha. Creyendo causar efecto, cien mil promesas hacía; por tres veces salí electo, mas ni aún así me subía. Ofrecí con gran constancia un gobierno muy feliz, nadando en plena abundancia y que salvaría al país. Mas, ay de mí, desdichado, tanto me costó llegar que al final llegué cansado y sin ganas de gobernar. Ante tan negro destino yo trato de distraerme, además mucho camino para rejuvenecerme. Yo a las romerías marché, yo a los turnos acudí, a las tómbolas me fuí y en todas partes gocé.  
 Anduve en las procesiones, fuí a los tamales danzantes, le sonreí a mil pilones con miradas suplicantes. Fuí a Esquipulas a gozar, en Corpus visité altares, fuí a melcochas a danzar y a otros veinte mil lugares. Con trabajo sobrehumano, pues con mil costos topé, al sin par Cholo Lizano de gobernador nombré. Mi Tayllerand es Toledo, Peregrino es mi Sarmiento y a mí no me importa un bledo que tiemble hasta el firmamento. Mi Bismarck es don Gerardo, mi Kin Peralta es Cucú, y en mi puesto altivo aguardo las iras de Belcebú. Yo por las cuestas trepé, los caminos recorrí, muchas zanjas me brinqué, y a las cercas me subí. Yo los montes escalé, las planicies recorrí, por los guindos me bajé y en las cuevas me metí. Caminaba a toda hora y tanto caite volé que a mi amigo "Cazadora" en andar le superé. Desayunaba en Matina, almorzaba en Aserri, bebía café en Orotina, y comía en Sarapiquí. Para descansar poseo un sofá, cinco poltronas, dos hamacas sabrosas y un diván alquillo feo. Si no camino soy dueño de estar "tumbao" en un colchón, puesto que mi vida es sueño y los sueños, sueños son. Cuando a un fotógrafo veo me le pongo por delante, pues aunque de rostro feo ¡Vive Dios!, soy elegante.

Llevo muy suave la vida, hago chistes a granel, me exhibo por la Avenida con andares de doncel. Me gustan los protocolos y uno de mis tantos lemas es que "los grandes problemas siempre se resuelven solos.  
 Repaso por las mañanas los turnos a que he de ir, en seguida me dan ganas de acurrucarme a dormir.  
 Después salgo a recorrer una que otra carretera, luego regreso a comer y es ésta mi acción postrera, porque después de comida me tiendo sobre el colchón y luego de eso, en seguida me privo como un lirón.  
 ¿Por qué la critica errada me censura sin razón, si es clara la explicación de que yo nunca hago nada? Todo esto Ulate forjó, y escrito en este papel está cuanto consiguió, y lo que él aquí escribió mantenido está por él. Y bien, oigamos cuanto antes vuestros bizarros extremos, y si traes terminantes vuestras notas comprobantes lo escrito cotejaremos.  
 Don Pepe Mejía:  
 —Decís bien, cosa es que está don Juan, muy puesta en razón, aunque a mi ver poco irá de una a otra relación.  
 Don Juan Ulate:  
 —Empezad, pues...  
 Don Pepe Mejía:  
 —...Allá va.  
 Yo hacia La Lucha marché cruzando riscos y baches y una jornada inicié pa' acabar con los mariachis. Así la guerra empezó, corrió la sangre a granel, el contrario se rindió y yo gané mi laurel. Cuando vencedores fuimos con un fin harto esperado, en cuanto arriba nos vimos nos comimos el mandado. Les firmamos luego un pacto que no nos importó un bledo pues les dimos en el acto atolillo con el dedo.  
 Después fundamos la "Funda" y más tarde comenzamos a darle a los ricos "tunda" porque mucho los socamos.  
 Nos trataron, con estilo, de locos, y aún más grave que nosotros del Asilo seguro teníamos llave.  
 Luego a los calderonistas ni a sol ni a sombra dejamos, por medio de largas listas a todos los controlamos.  
 Después, para mal de males, inventamos, loh, placer! Tribunales especiales que mucho harían padecer. Me la estoy trabajando y si mi suerte perdura, ya lo estoy notificando, pediré hasta la escritura...  
 Esto Pepe realizó, y escrito en este papel está cuanto consiguió; y lo que él aquí escribió mantenido está por él.

## Interesante carta del autor del proyecto del túnel

Valioso documento

Santiago de Chile.

Señor Pío Luis Acuña. Semanario LA SEMANA COMICA. San José de Costa Rica.

Estimado señor Director:

Ha llegado a mi poder un número de su Semanario titulado LA SEMANA COMICA, en el cual aparece un comentario a mi proyecto de construcción de una nueva vía subterránea a través del istmo, en forma de túnel ferroviario al principio, y un túnel-canal más adelante.

A pesar del carácter cómico de sus comentarios, no puedo dejar de agradecerle su colaboración en este importante asunto, ya que él constituye una propaganda de primera magnitud para dar a conocer esta idea, la que de realizarse convertirá a Costa Rica, al igual que sucedió con Panamá desde que se inauguró el Canal, en un país de vastos recursos económicos donde convergerán ingentes ingresos por derechos de tránsito, levantando el standard de vida de todos sus habitantes.

Es deber patriótico de todo costarricense colaborar en este grandioso proyecto que redundará en beneficio directo de las finanzas y adelanto general del país.

Le adjunto un artículo de diario por el cual se podrá imponer usted que en Méjico está prosperando mi idea captada por el geólogo norteamericano señor William Dobbs, de construir una vía subterránea para barcos, con el fin de convertir en realidad el viejo anhelo mejicano de contar con un canal, el cual al construirse desviaría indudablemente hacia el Golfo de Méjico todo tráfico marítimo, sustrayendo a Panamá y países vecinos su actual movimiento, ya que esta obra acortaría el viaje entre ambas costas norteamericanas, con el consiguiente perjuicio para el desenvolvimiento económico de estos países.

Afortunadamente para Costa Rica, mi proyecto que ya está siendo profundamente estudiado por técnicos especialistas, tiene solamente

una extensión máxima de 90 kilómetros, en circunstancias que en Méjico tendría 197 kilómetros, lo cual inclinará a favor de mi proyecto la decisión de ejecutar esta obra en donde la proximidad de ambos océanos es menor, como es en Costa Rica, exceptuando a Panamá.

Para su mejor ilustración, debo informar a usted que ya cuento con estudios y presupuestos de dos grandes firmas constructoras de los Estados Unidos que están interesadas en ejecutar la obra, además de informes favorables del Instituto Geográfico Nacional de su país y reafirma la factibilidad de mi proyecto la opinión autorizada del geólogo señor Dobbs, al sugerir la construcción en Méjico de una obra similar a la mía.

El experto en asuntos navales señor Roy L. Pepperburg, publicó en la Revista Rotaria del mes de junio del año recién pasado y que se edita en Chicago, un acucioso estudio del problema del Canal, del cual me permito adjuntarle copia, en donde analiza algunos de los 21 estudios hechos en la región y por él se podrá imponer que en ningún caso se pensó en Costa Rica, lo que es muy comprensible, ya que dado su carácter de país montañoso, no era posible pensar en construir en él un canal y mi idea de dotar al istmo de una vía subterránea fué la primera sugerida en tal sentido según informaciones que poseo del Gobierno de los Estados Unidos.

Le agradecería me enviara cualquier recorte de su revista que se publicara relacionado con este asunto.

Sin otro particular, me suscribo como su atento y seguro servidor,

Jorge Cortínez Delfino.

### NO SE SABE...

...qué es lo que odia más un actor: si el ruido de los pasos de algún espectador que llega cuando la obra ha comenzado, o el ruido de los pasos de algún espectador que se va antes de que termine.

## HAY QUE AMPLIAR EL ASILO CHAPUÍ PARA METER A MUCHOS CALDERONISTAS

Hace días venimos observando un fenómeno muy curioso: un grupo de gentes que pertenecieron al calderonismo y al comunismo, se dedican no sólo a la tarea de inventar bolas, sino a la de crearlas.

Existen unos calderonistas divertidísimos: inventan que ya viene una revolución, y en seguida ellos mismos les avisan a los demás que hay que esconderse y que de esta vez no quedará piedra sobre piedra.

Unas veces esas bolas hablan de que tropas operan en la Isla del Coco y otras que Masegoza se encuentra en Panamá preparando una terrible invasión. Con frecuencia hablan de robarse a don Otilio Ulate y a don Pepe Figueres. Hasta a don Alfredo Volio quien vive allá en sus soledades dedicado a sus vacas, le han puesto la puntería. Hablan de secuestrarlo, en igual forma que al doctor Orea-

munio. Hay gentes que hablan con una seriedad que pasma: le dicen a uno, en voz baja y después de mirar para todas partes, que la cosa será de un momento a otro y que es mejor irle echando el ojo a una Legación.

Como se ve, hay calderonistas que andan con el cuento de una revolución como doña Juana la Loca con el cadáver de su marido.

Al paso que van las cosas, habrá que ampliar el Asilo Chapuí y engavetar a tanto desvirolado. Y lo malo es que como un loco hace ciento, el otro día un yerno casi mata a su suegra con tanto bolón. Todos los días le contaba algo feo y la pobre vieja que padece de angina cardíaca estaba a punto de pegar el último hurra.

En fin, que a unos les da por tirar piedras y a otros por inventar revoluciones... de tripas y tripillas.

# LA DOCENA DEL FRAILE

## FUTBOL, LAZO DE UNION

Al fin, después de tantos desvelos y después de andar tanteando métodos y recetas distintas, dimos con la panacea que cura el mal que tiene partido por el eje al mundo: las desavenencias entre los pueblos, las rivalidades entre las naciones y el odio de país a país.

¡Al fin hemos dado con el secreto para mantener la paz universal!

¡Al fin apareció el médico chino!

Y ser nosotros, los centroamericanos los que habríamos de dar con la clave, descubrir el secreto y entregarle al mundo, en bandeja, la felicidad que tanto ha anhelado el pueblo! ¿Quién lo iba a decir? ¿Verdad que es para estar orgullosos?

Hay que ver los millones de dólares, de pesos, de libras esterlinas, de dracmas, de reales de vellón, de rublos, de yens y de todas las clases de monedas conocidas en la historia que se han gastado las gentes y las naciones para ver de poner paz en el mundo ¡y nada!

Cuanto más gastaban, más tinte era la guerra que seguía. Cuanto más esfuerzos se hacían, más sangre corría en los campos de batalla. Decirles que se sossegaran era como afilarles los machetes para la próxima degollina.

Ya los apóstoles de la paz en todas las latitudes estaban a punto de ser conducidos al paseo Colón, al hotel de las palmeras borrachas de sol. Ni súplicas ni amenazas valían para la ingrata.

Por suerte a los griegos se les ocurrió inventar lo de las Olimpiadas. Pero el mundo civilizado en más de dos mil años, no supo para lo que servían las olimpiadas.

Ni nosotros mismos que hemos tenido ya cinco olimpiadas de padre y muy señor mío y en todas, por tonto así, hemos estado a dos dedos de ser campeones en fútbol, del que siempre hemos dicho que somos los maestros más guayacanes que han existido. Únicamente que la tuerce nos ha revoleado y por el caso, no nos hemos campeónizado.

Pero por gran dicha vinieron estas olimpiadas de Guatemala. Y para completar la felicidad del mundo, jugaron una noche salvadoreños y guatemaltecos.

Y así fué como se pudo descubrir que no hay medio más eficaz para estrechar más, si cabe,

el amor entre dos pueblos, que ponerlos a jugar fútbol con un campeonato de por medio.

El abrazo fue tan cordial que, según las noticias llegadas al viento, la cosa está que arde... Cualquiera día de estos se declarará la guerra chapines y guatemaltecos. Son los milagros del deporte, sobre todo tan bien entendido como lo entendemos en nuestras fértiles zonas tropicales y sobre todo, templadas.

## CASUS BELLI EN HEREDIA

Sí, hermanitas de mi alma, no se gana en esta tierra ni para susos, que es lo único que está barato. Una de estas mañanas nos encontramos con que los de la Escuela de Pedagogía le presentan un ultimatum a los invasores de la Escuela Normal, para que en término perentorio arrollen los patates y se pinten con su música a otra parte.

Y que de no cumplirse semejante hecho dentro de un cortísimo plazo, va bala.

Ante semejante hecho no sabemos qué hacer. Nuestra congoja es infinita. Lo primero que se nos ocurre es que podríamos pedirle a Monseñor que intervenga y que concierte una tregua. Tal vez a él no le costará mucho. Nos cuentan que es práctico y amargo para una tregua.

Lo cierto es que la humilde como pocas, la ciudad de Heredia, no merece esta nueva desventura. Ya tiene suficiente con haber sido la cuna de don Virgilio Chaverri.

Pero la que es torcida, aunque la enderecen a martillazos. Heredia estaba de gala en estos días. Respiraba a pulmón pleno las brisas del Irazú. Y tenía razón. Le habían sucedido tantas cosas buenas y magníficas a la vez, que los heredianos se habían puesto que nadie los aguantaba de raciones.

Veamos las dichas recientes de Heredia:

Licho Dobles se habla ido para España: dicha incommensurable.

El legislador Vargas Fernández, cotorrilla lírica, había permanecido durante tres funciones de la Asamblea Legislativa sin decir discurso. Dicha inefable.

Don Bicho Elizondo tenía tres meses de no hacer versos. Dicha suprema.

El comandante estaba con cata-

# CONSEJO NACIONAL DE PRODUCCIÓN

## AVISA

# A los Agricultores

Que ya están llegando las partidas de abono traídas con el fin de incrementar la producción.

Informes en las Oficinas Centrales  
DEPARTAMENTO DE COMPRAS Y DISTRIBUCIÓN

Teléfonos 2889 - 4417

rrero. Dicha pasajera.

Don Luis Felipe había dejado de tirarle al gobierno. Dicha ulatista.

La luz eléctrica alumbraba me nos cada noche. Dicha para los novios, para los cogedores de cábulas y para los amigos de la fruta del cercado ajeno.

Pues bien, los heredianos que se sentían como en la gloria, navegando en un mar de deliciosas aguas perfumadas, han sido despertados con la inminencia de un conflicto.

No se trata de que los alajuelenses vengan en son de guerra por la carretera de Río Segundo y que sea necesario salirles al paso con el cañón de roble.

No se trata de que en el Virilla hayan vuelto los asaltantes a hacerles la autopsia a los bolsillos de los pasajeros.

De lo que se trata es de que se rompen los fuegos entre los pedagogos y los ocupantes de hecho de la Normal.

Por de pronto dicen que don Juan Rafael Arias ha comprado al por mayor arroz, frijoles, dulce, sal y manteca. Si viene el sitio, el asedio, el bombardeo y se cortan las comunicaciones entre su casa y el mercado, él es á bien apertrechado. No se diga de candelas, porque desde que no hay luz en Heredia, cada viejo las tiene estibadas por gruesas.

Eladio Rosabal, que vió a don Juancho apertrechándose, arreó con todos los salmones que encontró a la mano y llenó las bodegas. A él no lo cogen asando elotes. Don Alfredo Vargas Fernández, interpretando por las señales de los tiempos que la guerra se desencadenaba con todos sus horrores, compró un diez de anzuelos, cuatro varas de cáñamo planchado, se rebuscó de dos varillas, mercó media vara de chorizo para carnaza y se puso a pescar barbudos en el Pirro, con la intención de no dejar ni uno, para abastecerse por si acaso. Juan Rafael Chaverri andaba muy precisado buscando casa en San José para trasladarse por lo que podía. Con decir que el doctor González le había dado tregua al bailongo y cortado sus ensayos de ballet, todo está dicho, para que se vea cuán alarmados estaban en Heredia en vista del ultimatum de los pedagogos.

ban en Heredia en vista del ultimatum de los pedagogos.

Razón no falta, decía el Padre Mata que estaba aburrido de oír confesiones, porque si los pedagogos sin ultimatum tienen loco al mundo, qué tal el día que se decidan a hacer las cosas con ultimatum?

Por suerte don Rafael Cortés que es Vice-cosa de la Escuela de los Pedagogos, vino a poner las cosas en claro. No era para alarmarse ni nadie estaba pensando en ultimatum. Había sido una simple súplica pedagógica.

Pero el dramático ministro, don Perevirgilio, había querido pintar la situación con los colores fortísimos de un conflicto amenazador.

Y el alma le ha vuelto al cuerpo a los heredianos.

Y a mí también.

EL PADRE CANUTO

## El Dr. Peña Chavarría al agua...!

El doctor Peña Chavarría, en el Figueres".

Si el doctor Peña hubiese escrito "proceros", de proceros, nada diríamos pero lo de proceros cambió por completo el sentido de sus palabras. Y así tenemos que a Ulate y a Figueres les dijo proceros: que están antes de los cerros.

En un periódico leímos la frase textual que dice así:

"El cielo buscó a dos varones inmaculados y proceros para hacer el milagro: Otilio Ulate y José

Bueno, que los tostó.

## REFLEXION

Un hombre cínico no es uno que esté cansado del mundo. Es uno que tiene al mundo cansado de él.

## AMOR

—¿Has querido a alguien antes que a mí? —preguntó el enamorado.

—Sí —respondió sinceramente ella—, pero los he querido por su valor, por su elegancia, por su fuerza o por su talento. Tú eres el primero a quien quiero por amor.

No Admiten Comparación

# SARDINAS "TESORO DEL MAR"

Están donde quiera que vendan artículos de primera

Nº. 1

mes que los educadores y los constituyentes dieron sobre la gratuidad de la enseñanza, si al fin y al cabo, ha de forzársele a conseguir —de donde dea— el pago parcial de la matrícula. Quizá ninguna época del año, excluyendo la de diciembre, es más llena de congojas económicas para los hogares pobres, como la de marzo, cuando escuelas, colegios y universidades entran en su periodo colectivo. Para el padre de familia que tiene hijos recibiendo educación, es un periodo difícil en cuanto a la nivelación del presupuesto hogareño, porque aun cuando no hayan de pagarse derechos de matrícula en escuelas y colegios, el gasto en uniformes, libros y de más útiles, es cuantioso para cualquier hogar modesto. Si a esto se suma que el hijo que podría disfrutar de exención de matrícula en la Universidad también tiene que pagarla —aun cuando sea con la esperanza de que el dinero se le devuelva después— tendremos que la situación económica de esos hogares se agrava, y lo mismo en el caso de aquellos estudiantes que trabajan en determinadas horas para cubrir el costo de sus estudios.

Ricas hasta la Última Partícula

SARDINAS "TESORO DEL MAR"

Consígalas donde venden productos de calidad

Pero hay algo que no está bien claro y que es casi el único propósito de estas líneas. Nos decía en estos días un estudiante universitario, afectado por las disposiciones que comentamos, que según le informaron varios compañeros, el objeto evidente en cuanto se refiere a obligar a todos los estudiantes al pago de su matrícula, consistió en hacer así una selección para que en las aulas universitarias no se cuelen elementos indeseables que sólo van a perder su tiempo y a hacérselo perder a sus compañeros y profesores.

simple rumor recogido al azar, pero no podríamos darle crédito de cosa cierta, porque resultaría casi imposible creer que los directores de nuestra máxima institución de cultura hayan apelado a ese ardid para seleccionar el alumnado de sus Facultades universitarias. Y nos negamos a creerlo, por dos razones fundamentales: en primer lugar, porque no es la condición económica del individuo la que hace de éste un buen estudiante o un mal estudiante. A través de nuestra experiencia y de la experiencia de quienes nos leen, nos damos cuenta todos de que muchos hijos de hogares ricos o acomodados, resultan unos haraganes que con dificultad llegan a aprender nociones rudimentarias; en cambio que de hogares muy pobres salen estudiantes ejemplares en todo sentido. En segundo lugar, porque sería el procedimiento más falso si se trata, de veras, de hacer una selección de estudiantes. No se necesita ser pedagogo para saber que lo que se necesita es mayor rigor en las pruebas de exámenes, para obligar a los alumnos que estudien sus materias y que no hagan de la universidad un sitio de diversión para su vagabundería. Ya se tuvo un ejemplo evidente al finalizar el curso lectivo del año pasado en la Escuela de Derecho según lo informaron los periódicos: se hicieron bien rigurosos los exámenes, y las promociones disminuyeron como por encanto, en tanto que los adelantos alcanzaron el más alto porcentaje de los últimos años en aquella Escuela universitaria.

HIPERPOLITQUERÍA FIGUERISTA

Dijo don Pepe Figueres, en su último discurso, que en Costa Rica estábamos padeciendo de "hiperpolitiquería".

La academia tiene que agradecerle ese nuevo vocablo.

Pero eso de que hay que depurar un poquito esa actividad, no sabemos con quien reza. Esto por cuanto prácticamente desapareció el ulatismo, y el calderonismo está con la zoga en el cuello. ¿Le inquieta al caudillo la posibilidad de que se organice el echandismo? ¿Le desvela la noticia de que se asoma la candidatura de don Ricardo Toledo? ¿No le hace gracia que desde ahora se citen como presidenciables a don Chalo Jiménez, don Brite Rohormoser, el Dr. Peña Chavarría y otros más? Decimos esto porque el único partido que hace política es el figuerista. De modo, pues, que las palabras de don Pepe

se quedan entre casa. O, a confesión de parte, relevo de pruebas.

LÍO DE GASOLINA

El gobierno estudia, con mucho interés, la posibilidad de reasumir el monopolio de la gasolina, considerando, entre otras cosas, que el Fisco se beneficiaría en forma apreciable.

La Procuraduría, que está loca de tanta consulta, estudia el caso.

Pero el resumen de todo encierra una gran verdad: que el gobierno necesita gasolina, mucha gasolina...

LA APUESTA

Estaban en el club tomando el copetín y se pusieron a hablar de comilones y comilonas. Bien pronto se generalizó la discusión y se estableció una controversia entre dos de los contertulios, que afirmaban ser comedores inigualables. Se hizo una apuesta en seguida, y, sin perder tiempo, pasaron al comedor a dilucidarla.

Los dos adversarios ocuparon sendos asientos frente a frente, y fueron rodeados por los demás socios, que se aprestan a asistir a la puja con el consiguiente interés.

Primero pidieron fiambres. El morocho comió dos veces; el flaco, también. Luego pidieron sopa de verduras y, en seguida, sopa de fideos. Después, ravioles. Y repitieron ambos. En seguida mandaron traer tallarines verdes con carne estofada. Luego, milanesas con papas fritas; comieron tres cada uno. En seguida vino un asado de tira con parrillada. Y los dos comieron con ahínco y entusiasmo, como si estuvieran famélicos.

Los espectadores creyeron que la apuesta iba a decidirse por un honorable empate. Pero el morocho pidió un bife de chorizo con cuatro huevos fritos, ajíes y cebolla. El flaco hizo un esfuerzo, pero también pidió lo mismo. Y una vez que hubieron terminado, el morocho llamó al mozo y encargó:

—Che, paisano, traeme paleta de cordero con ensalada y haceme preparar polenta con pajaritos, dos flanes, queso fresco y dulces de batata...

El flaco reconoció su derrota y felicitó al contrario. Este aceptó los aplausos del público, pero se comió no más lo que le había pedido a Pancracio. Y después que hubo terminado, se limpió cuidadosamente los labios con la servilleta, encendió un cigarrillo y se levantó para recibir el importe de la apuesta que se había concertado en cincuenta pesos.

—¡Sos fenómeno! —le dijo admirado uno de los consocios— Esta hazaña merece una copa...

Don Otilio Ulate resultó el "papá" de los comunistas

La verdad es que tanto la Funda Rejuntadora como el gobierno "liberal" de Ulate, resultaron amigos entrañables de la llamada "Economía Dirigida", como dicen los economistas de último cuño. En efecto, así es: la economía dirigida va sólo en beneficio de unos cuantos que hacen de Gobierno y en perjuicio de la nación. Es enorme la montaña de impuestos que pesan horriblemente sobre todos los costarricenses, debido al *izquierdismo blanco* (alias *socialismo*) de Figueres y de Ulate. Después de todo, el viejo liberal de don Otilio resultó el "papá" de los comunistas. Veámoslo: Manuel Mora se declaró enemigo de la nacionalización de los Bancos y del impuesto del 10% sobre el capital. El generoso socialista de Figueres cayó sobre los Bancos particulares y pagó a los accionistas, a la brava,

con los famosos "bonos", que paga el pueblo carcomido por la miseria. El dinero del impuesto sobre el capital... se esfumó, cuando —según se dijo— debió de invertirse en auxiliar a la pequeña industria y a la agricultura. Luego ha caído una recámara de más impuestos que nos tiene a los costarricenses casi locos. Y nada se nota, que no sea el provecho de unos y el hambre de los demás. Por consiguiente —estimados lectores— díganme si es o no verdad que don Otilio Ulate resultó el papá de los comunistas? De todos modos, a los esperanzados de tantas "liberaciones" nos queda el recurso de la célebre frase de un periodista cubano en tiempos de Machado: "Lo bueno que tiene esto es lo malo que se está poniendo".

AMILCAR.

No cabría admitir, pues, que se haya recurrido a tal pretexto para

DON PACO.

Todo el país se prepara afanosamente para concurrir a la grandiosa

FERIA NACIONAL

AGRICOLA, GANADERA e INDUSTRIAL

Del 15 al 20 de ABRIL

Miles de personas de Panamá y del resto de Centro América vendrán para ese magnífico evento Recordamos a los Expositores que LA INSCRIPCIÓN SE CIERRA el 18 de MARZO



## LA ANTIPATICA VIDA DE MANUEL MANUEL

Un caballero alto, vestido, tomó colocación en un palco del Teatro Nacional momentos antes que se iniciara la representación de la ópera "Madame Butterfly". La orquesta ya había hecho su entrada y los ejecutantes afinaban sus instrumentos en la espera de la llegada del director.

La puerta del palco se abrió con suavidad y penetraron en su interior cuatro personas: un señor alto y gordo, otro señor bajo, pero también gordo, una señora buena moza y gorda y otra señora, bastante fea, aunque no menos gorda. Las matemáticas señalan, con toda precisión, que los recién llegados eran cuatro gordos de todos los sexos. Con extrañeza se apercebieron de la presencia del anterior ocupante de la localidad. Uno de ellos tomó la palabra:

—Señor, le ruego que no lo tome a mal, pero este palco es nuestro.

El interpelado no se dignó volver la cabeza. En la creencia que no había sido escuchado, el reclamante insistió:

—Señor debe tratarse de un error, pero este palco no le pertenece. Aquí tenemos nuestras entradas y, desgraciadamente, no disponemos de espacio para invitarlo a usted; le agradeceríamos mucho si tuviera la bondad de irse.

Esa segunda petición causó un extraño efecto. El intruso volvió la cabeza y musió unas palabras ininteligibles; acto seguido volvió a recuperar su posición normal. Los presentes se miraron en silencio, sin hallar qué hacer. ¿Sería extranjero el señor y tal vez todo se debería a un involuntario error? En vista de las circunstancias, el gordo chico llamó al acomodador y le expuso la situación. El empleado, utilizando un procedimiento no tan corés como el de los reclamantes, se dirigió al inconmovible ocupante de la localidad:

—Señor, muéstreme su entrada.

El caballero repitió la misma serie de ruidos guturales de momentos antes.

—Estoy seguro de que lo escuché hablar en castellano, cuando llegó —refunfuñó el empleado— Es curioso que se le haya olvidado repentinamente el idioma. Este es un tramposo.

Inmediatamente el aludido se puso de pie y, sin dignarse mirar al muchacho, se dirigió a los legítimos ocupantes del palco:

—Es una lástima, señores. Este imbécil ha echado a perder el canto. Efectivamente comprendo el idioma a la perfección, pero ocurre que, como se va a representar "Madame Butterfly", yo estaba en un proceso autohipnótico para transformarme en japonés y así estar más preparado para comprender la obra. Esto exige una concentración absoluta de varios minutos. Todo el trabajo se ha echado a perder y ya no tiene objeto mi permanencia en este lugar.

Y, dichas esas palabras, el caballero alto, vestido, hizo abandono de la sala en medio de la muda stupefacción de los presentes.

### AVISO

El agente de seguros hablaba con el dueño de la empresa para venderle una póliza.

Créame, le conviene asegurar contra robo todos los muebles de su oficina.

Finalmente aceptó el dueño el asegurar todos los muebles menos el reloj.

—¿Por qué no? ¿Acaso no se pueden robar también? —preguntó extrañado el agente.

—Imposible. Los empleados no le quitan la vista de encima.

En todas las mesas del restaurante, el propietario había hecho colocar un letrero que decía lo siguiente:

"Como nuestro servicio de vajilla y los cubiertos no son medicinas, no deben ser tomados después de las comidas".

## Nº. 1

yieron allí:

—Adiós, Toño...

Contestaba entre dientes. Tenía un infierno en el cerebro. Iba ya, decidido, hacia su casa, cuando le atajó el paso Juanico, el vaquero:

—Toño, andá con cuidado; hace poco dijo en la taquilla Juvenal que iba a buscarte porque lo habías desafiado...

—¿Eso dijo?

—Sí, a gritos...

No oyó más. Llegó a la casa.

—Ensilame el caballo negro. Tengo que ir al potrero de Avance: me avisaron que se salieron unas novillas, le dijo a uno de sus mochetones.

—Si quiere voy con usted, tata, insinuó, cariñoso, el otro.

—No, acompañen a su mamá, me voy solo.

Procurando no ser visto abrió el baúl de oloroso cedro. Cogió dos billetes de a cien. Prendió la realera en el pico de la montura y ágil, subió a la silla.

Sobre el patio empedrado de la casa resonaron los cascos del caballo.

—Hasta luego, gritó su voz, en despedida.

Para la justicia estaba perdido: los antecedentes, el incidente de la cantina, la notificación de Juvenal de que iba a buscarlo; nadie habría dejado de sospechar que él lo había matado; no había medio de probar la fatalidad. Y él, honrado y cristiano, y sobre todo inocente, no iría al presidio. No. Dios y hombre, se decía cuando al tranco de su caballo ganaba las tierras altas, de maíz y de pastos, lejos del pueblo, las frescas del día reanimaban su espíritu y lejanos campanarios saludaban a Dios con sus matinales esquilas de plata. Hace catorce años que Antonio Bejarano escribe desde tierras de Nicaragua.

# LICEO CARLOS GAGINI

Colegio Nocturno de Segunda Enseñanza autorizado por el Estado

Estricta disciplina de acuerdo con los Reglamentos Oficiales

Muy estimables señoritas han obtenido en este Colegio su título de Bachiller y forman un sector muy numeroso de su alumnado

Local: Planta alta del Edificio Mauro Fernández — Tel. 2395

Horas lectivas: de 6.30 de la tarde a 10 de la noche

Matrícula ..... ₡ 20.00 -- Mensualidad ..... ₡ 23.00

Informes durante la tarde: Oficina del Director, Teléfono 5048

GUILLERMO VALVERDE ALVARADO Director

## Dándonos la vuelta por los ministerios

La desesperante inactividad del gobierno nos tiene desorientados a los periodistas. Vivimos en un país sin emociones. Vivimos casi en el Limbo. De allí que dispusiéramos visitar a todos los ministros en busca de novedades.

Llegamos al Ministerio de Educación Pública en donde nos recibió el señor Chaverri con su acostumbrada amabilidad:

—Sírvanse penetrar en este humilde recinto indigno de vuestras personas, nos dijo.

—¿Cómo está, querido ministro?, le respondimos.

—Mi cara salud se encuentra lastimada. Con el frío he sentido un dolor óseo desde las vértebras cervicales hasta la curvatura sacra. Hace un rato tenía la dolencia suscrita en el metatarso y ahora en el maxilar superior junto al tabique nasal. El médico cree que tengo algo en los ganglios de la axila, pero a mí me preocupa mucho la válvula tricúspide.

—¿Tiene alguna declaración para la prensa?

—No. En estos momentos debo extasiarme con las lecturas de Platón, del Dante, de Virgilio, de Cervantes y de Jardiel Poncela y no tengo tiempo. Quiero vivir sin vivir en mí, y tan alta vida espero que muero porque no muero...

Nos despedimos del doctor Chaverri y fuimos en busca de don Ricardo Toledo. Breve fué la entrevista.

—Señor ministro...

—Excelentísimo señor periodista, grande y buen amigo, ¿a qué debo el honor de saludarlo?

—Buscábamos noticias...

—No tengo ninguna que darle. Estoy muy preocupado con los problemas del Oriente, con el asunto de los límites entre Heredia y Alajuela y con la conveniencia de cuidar el secreto de la fabricación de la alka-seltzer.

—¿Qué hay de su candidatura a la Presidencia de la República?

—Yo no digo que sí, ni digo que no, pero no publiquen mis declaraciones porque me comprometen.

Nos alejamos del amigo Toledo y fuimos en busca de don Alfredo Hernández Volio. No estaba. Andaba donde las Tapia comiendo-

se una ensalada de frutas.

Buscamos al señor Ministro de Agricultura. Tampoco estaba. Se encuentra en los Estados Unidos. Lo mismo que el Ministro de Fomento.

Buscamos a don Gerardo Guzmán. Nos dijeron que andaba en la Corte. Buscamos al Ministro de Trabajo. Andaba bañándose en la pila Volio, que ahora está de moda. Y buscamos al doctor Sáenz Herrera y, tampoco estaba.

Fuimos a la Casa Presidencial. El Presidente no había llegado, como es de suponer. Allí nos dijeron que lo habían visto por la cuesta de la Chinchilla como a las siete de la mañana; por Ochomogo, como a las ocho; por Pavas, a medio (PASA a la Pág. 8 — Nº 3)

Moderna instalación de temperatura controlada y decorados especiales para el confort del pasajero



han sido colocados por los técnicos y Operarios de la Empresa SALA en los Aviones de

**AEROVÍAS INCA, S.A.**

Tanto en tierra como en pleno vuelo los pasajeros disfrutan de una temperatura uniforme y agradable.

Los decorados interiores son excelentes; todo está forrado en colores atractivos y suaves que complacen a la vista.

• OFICINAS: 50 varas Norte de La Despena

**INGENIEROS y CONSTRUCTORES!**

Evítense molestias y pérdidas de tiempo.

Nosotros les hacemos sus copias.

**OZALID**

instantáneamente,

nítidamente,

confidencialmente

Ofrecemos además, papel Ozalid en cualquier cantidad y en los tamaños standard.

Teléfono: 2013

**NIETO & CO**

## ABOGADO QUE RESULTÓ LA PURA CHAPA

...Dicen los periódicos que un abogado, a quien una cliente le depositó confianza, se quedó con todos los bienes de ella. La hizo pasarle sus propiedades y encima de eso, hasta firmarle una deuda.

No sabemos quien es ese abogado, pero lo cierto es que la señora quejosa se encuentra en los mayores apuros. Buscó un abogado para que la defendiera, y ahora tiene que buscar a otro abogado para que la defiendan de su abogado.

¡Bendito sea Dios!

### A

al margen de las cosas, pero allá en Nicaragua don Tacho está muy sonriente. Tacho, quien no olvida la frase del Dr. Arévalo, de que "pronto le enviaría una corona", dice ahora:

—¡Cho!, al doctorcito lo van a enterrar con la frejca, y la primera corona que le va a llegar es la milla...

De lo anterior se desprende que la unión centroamericana está más muerta que Tutankamen. Sin embargo, a nosotros lo que nos interesa es que sobreviva la paz y de allí que parodiemos la frase del poeta:

—¡Dios salve a Centroamérica...!

### B

lo Jiménez Flores. Lo malo es que a este último, que es uno de los pocos ministros que trabajan, lo van a partir por el eje. Preferible es que lo dejen trabajar tranquilo.

La posibilidad de la candidatura de don Ricardo Toledo va en serio. Hasta el momento es el niño mimado del gobierno y a él le suena la música. Cuando a don Ricardo le hablan del asunto, sonríe con sonrisa Pepsodem.

Hasta el momento se ha venido citando a don Mario Echandi como el candidato de mayor fuerza para enfrentarse a don Pepe, pero su ausencia, que mucho lamentamos, perjudica las actividades de sus amigos.

Mientras tanto el figuerismo sigue adelante. Cuenta con los medios económicos del caso, con el 95% de los empleados públicos y con muchas otras cosas.

Y si los figueristas llegan al poder, ¡apaga y vámonos! Nadie la volverá a ver ni en el año dos mil.

Lo cierto de todo esto es que a don Pepe lo favorecen el desconcierto político y la malísima situación política que existe. Y es que la cosa está tan mala que vale la pena repetir la célebre frase del cubano:

"Lo bueno que esto tiene, es lo malo que se está poniendo"

## Son Positivamente Riquísimas

# SARDINAS "TESORO DEL MAR"

Pregunte en todos los establecimientos de categoría

### Un chinito nos escribe una carta feroz

Ñiñol dilectol:

Con mucho gulto leo su peliólico que nos hace leíl a tolos los de mi casa. Ahola quielo pelile un favol: escliba algo sobre los malos ololes que hay en tola la ciulá. Esos hidlantes o les-pilaleños que hay en las calles les-pilen unos ololes a pulo invasole de la Glan China.

El maltes estaba palalo en la puelta de mi casa cuando pasalon unas señolas muy helmosas, y al notal aquel olole, dijelon: —Segulo que ese chinito se ha oblato...

La vuelgüenza se me fué a la cala y no les dije la veldal: que un hombre se lava palao, y que una mujel no: tiene que sentalse.

Los bombelos que tienen tanto tiempo de sobla, polían dal una bombeala en esta linda ciudal.

Ya es hola de que las autolilales hagan algo pol el aseo general.

Pol las noches la gualdia debía castigal a los tlanochadoles que sin lespeto se acelcan a las pueltas de las casas de familias honolables y descalgan la begija. Eso nos oculió en mi casa. Los vecinos dijelon lespués que segulo el chino ela lesasealo. Esas pelsonas son muy tontas y no saben que hazel eso al viento es peligroso. Yo poelo plobal quien es el desglacialo que tolas las madlugalas me liega la puelta de mi casa. La cocinela se puso a velal asomala pol la lendija de la puelta. Lice que está segula que es un neglo.

Espelo que ustel escliba algo lefenliendo a este chinito que lo quiele de veldal.

SIN KAN FIN.

### CARTA DE DON GUISEPPE CUARANTA

Signore don Pío Luigi Acuña. Ciudadate.

Mío caro gritone:

A osté, que es amico de darle jorobatas a tuto el mundo, se le ha escapato dechir algo respecto a la Sinfoniquina. En días pasatos dico algo bono: que como en los conchertos el número de los musiquinos era mayore que il de los espectadores, se había pensato en que para el proximino, el público ocupara il escenario y los musiquinos la platea. ¡E per Baco!, osté está equivocato. A los conchertos de la sinfoniquina nunca va público. Los que van son detectives privados a cuidare a los musiquinos a quienes les da pavará que les salgan fantasmas bailando en camisetina y con capelino de pita.

Como el público non va a los conchertos de la sinfoniquina, sería mejore que los trasmitiesen per radio, y que los intercalaran con

avisinos de Kinocola. O alco que ricomienda la yente en cuesto caso: "Mejorale, que alivia tuto los males".

Los profesores de la sinfónica, como bonos artistas, siempre estudián con subvencione o sin subvencione. Con iguale derecho habría que ayudare a los aficionados que cantan per radio.

Dichen que presto dará su arribata a nostro país el profesore Tzin... Coca. Cuesto signore non sabe que a Fendler le dieron una feroz trampeata y casi hasta le dan cincha. Ma, pero se necechita un profesore no sin-coca, sino Con Batuta y Con-gente.

La indiferencia de la yente con la sinfoniquina ei tale, que en días pasatos los vecinos del Nachionale le avisaron a la polichía que en nostro coliseo estaban asustando, porque oían música y no veían a nadie.

Un saluto muy cordiale de Guiseppe Cuaranta.

### Los estudiantes deben hablar en forma elegante

Ofrecemos hoy otra exposición sobre el propósito del señor Ministro de Educación Pública tendiente a que los estudiantes hablen en lenguaje elevado.

#### COMO VULGARMENTE SE DICEN LOS REFRANES

- 1.— El que no llora, no mama.
- 2.— Mujer de bozo, bocado sabroso
- 3.— Al hombre por la palabra y al buey por el cacho.
- 4.— Fraile con sueño, tiene mal rezo.
- 5.— Primero mis dientes que mis parientes.
- 6.— Prensado como una papa en tenedor.
- 7.— Gallina vieja, buen caldo.
- 8.— El perro del hortelano, ni come, ni deja comer.
- 9.— Más terca que la mujer del piojo.
- 10.— Quien nació para maceta, del corredor no pasará
- 11.— Entre santo y santo, pared de calicanto.
- 12.— Matrimonio y mortaja, del cielo baja.
- 13.— El hijo del sastre anda con el vestido roto por detrás.

#### COMO QUIERE QUE EL SEÑOR MINISTRO QUE SE DIGAN ESOS REFRANES:

- 1.— Quien no plañe, no succiona lácteo alimento.
- 2.— Dama con bello encapilado, manjar delicioso.
- 3.— Al hombre por la dialéctica y al bovino por el asta.
- 4.— Tonsurado en brazos de Morfeo, transportase mal a regiones celestiales.
- 6.— Primero mis incisivos que mis consanguíneos.
- 6.— Avasallado como solanácea en instrumento culinario
- 7.— Consorte del gallo de edad madura, jugosa sustancia.
- 8.— El can del artífice de productos agrícolas, ni degluta ni de ja deglutar.
- 9.— Más testaruda que la cónyuge del poseedor de parásitos hemipteros.
- 10.— Quien fué dado a luz para corrimbo, del porche no avanzará
- 11.— Entre elegidos de Dios, cortina de concreto.
- 12.— El sacramento de la Santa Madre Iglesia y la muesca, de la región celestial descierdel.
- 13.— El descendiente del modisto tiene en el traje una ventana por do asoma el cóccix.

### CASTIGO

La hija del poeta entró en el dormitorio y encontró al hermanito leyendo. Le preguntó qué leía.

Los poemas de papá —contestó el chico.

—¿Por qué? —preguntó la hermanita—. ¿Te has portado mal?

### PERSIGUEN "LAS SARDINAS" Y SE OLVIDAN DE "LOS TIBURONES"

Algunas autoridades han iniciado una buena actividad en cuanto a controlar la especulación, pero esa labor está condenada a fracasar si no la organiza a todo "ful", a todo tren y a todo lo largo del país.

Informan los diarios que las autoridades están ahora muy afanadas controlando los abusos de precios en los casos de las sardinas, los salmones y demás artículos de obligado consumo en los días santos que se aproximan. Todo esto está muy bien, pero adonde hay que

ir es a la raíz del cacho. Los mariscos se pueden comer o no y son por lo general artículos de consumo de gentes más o menos pudientes. En cambio, las medicinas que tanto afectan a las gentes pobres, siguen libres del control de las autoridades. Quisiéramos que los señores de la Inspección de Hacienda procedieran con energía en este caso. Desearíamos verlos controlando los abusos de muchos farmacéuticos. Es decir, algo fundamental en defensa de las familias pobres.

¡Aquí es donde te queremos ver, escopeta!

No las hay Iguales

# SARDINAS "TESORO DEL MAR"

Están en todos los establecimientos de primera

Nº. 3

día: y cerca de las tres de la tarde, por Orotina. Y en fin, que no encontramos noticias. Y el secreto de todo esto reside en que el señor Presidente ha encontrado el medio de jorobar a sus colegas los periodistas: no haciendo nada para que no tengan noticias.

Bueno, que no hay peor cuña que la del mismo palo.